

Polievky...

Soups

0,33l	<i>Slepačia s cestovinou 1</i> <i>Chicken soup with noodles</i>	1,10 €
0,33l	<i>Cesnačka so syrom a opečeným chlebom 1,7</i> <i>Garlic soup with crotons</i>	1,10 €
0,33l	<i>Kapustová s klobásou 1,7</i> <i>Sauerkraut soup with smoked sausage</i>	1,40 €
0,33l	<i>Podľa dennej ponuky 1</i> <i>According to daily menu</i>	1,10 €

Teplé predjedlá...

Hot appetizers

1 ks	<i>Urbársky toast 1,3,7</i> <i>30 - 40 g toast, 1ks volské oko, 30g šunka,</i> <i>20g šampiňóny, 10g feferón</i>	1,30 €
1 pcs	<i>„Urbársky“ toast</i> <i>30-40g toast, 1pc fried egg, 30g ham,</i> <i>20g mushrooms, 10g pepper</i>	
100g	<i>Kuracia pečeň na cibulke</i> <i>Chicken liver with onion</i>	2,50 €

Ryby...

Fish

200g	<i>Pstruh Pána mlynára 1,3,4,7</i> <i>Trout „pána mlynára“</i>	5,30 €
150g	<i>Vyprážené rybíe filé 1,3,4,7</i> <i>Fried fish fillet</i>	2,60 €
	<i>Váhový rozdiel 10g pstruha účtujeme</i> <i>Excess weight of trout charge for each 10g</i>	0,20 €

Hydina... Poultry

150g	<i>Prírodný kurací rezeň 1 Natural chicken breast</i>	3,80 €
150g	<i>Vyprážené kuracie prsia 1,3,7 Fried chicken breast</i>	4,00 €
150g	<i>Kuracie prsia zapekané 1,7 Kuracie prsia, šunka, syr, broskyňa Roasted chicken breast Chicken breast, ham, cheese, peach</i>	4,30 €
150g	<i>Kurací steak s grilovanou zeleninou 9 Chicken steak with grilled vegetable</i>	4,50 €
150g	<i>Kuracie prsia obalené v slanine Chicken breast wrapped in bacon</i>	4,50 €
150g	<i>Morčacia kapsa so slaninou a nivou 1,7 Turkey pocket with bacon and niva cheese</i>	4,70 €
150g	<i>Morčacie prsia Hawai 1,3,7 Mor. prsia, ananás, syr eidam, šľahačka Turkey breast Hawai Turkey breast, pineapple, cheese Eidam, whipped cream</i>	4,30 €

Jedlá zo syrov... Cheese menu

100g	<i>Vyprážený syr 1,3,7 Fries smoked cheese</i>	2,50 €
150g	<i>Pastiersky syr 1,3,7 Syr, šunka, bryndza Fried smoked cheese with ham</i>	3,10 €
100g	<i>Vyprážený hermelín 7 s brusnicami Fried camembert with cranberries</i>	3,50 €

Vegetariánske menu...
Vegetarian menu

250g	<i>Anglická zelenina na masle s volským okom 3,7 Mixed vegetable with butter and fried egg</i>	2,50 €
220g	<i>Brokolica so syrom 7 Broccoli with cheese</i>	2,50 €
150g	<i>Šampiňóny vyprážené 1,3 Fried mushrooms</i>	3,00 €
200g	<i>Grilovaná zelenina 9 Grilled vegetables</i>	2,20 €

Cestoviny...
Pasta

300g	<i>Cestoviny so syrovou omáčkou 1,7 Pasta with cheese sauce</i>	2,30 €
380g	<i>Cestoviny s kuracím mäsom 1,7 Kur. prsia, slanina, šampiňóny, niva, smotana, bylinky Pasta with chicken meat Chicken breast, bacon, mushrooms, Niva cheese, cream, herbs</i>	3,50 €

Bravčové mäso...

Pork meat

150g	<i>Bravčový rezeň prírodný 1</i> <i>Natural pork steak</i>	3,80 €
150g	<i>Vyprážený bravčový rezeň 1,3,7</i> <i>Fried pork cutlet</i>	4,00 €
150g	<i>Hranolčeky s pečeňou</i> <i>a šampiňónmi 10</i> <i>Br. karé, kur. pečeň, šampiňóny</i> <i>Pork with liver and mushrooms</i> <i>Pork loin, chicken liver, mushrooms</i>	3,70 €

Špeciality nášho hotela...

Specialites

150g	<i>Poľovnícky biftek</i> <i>Hov. sviečkovica, brusnice, červené víno</i> <i>Hunting steak</i> <i>Beef tenderloin, cranberries, red wine</i>	8,20 €
150g	<i>Hov. sviečková v pikantnej slivkovej omáčke</i> <i>Hov. sviečkovica, chilli, slivky</i> <i>Beef tenderloin in a spicy plum sauce</i> <i>Beef tenderloin, chilli, plums</i>	8,50 €
200g	<i>Banícky štvorlístok 1,3,7,9</i> <i>Br. karé, mor. prsia, zem. placka, zel. obloha</i> <i>Miner's quaterfoil</i> <i>Pork loin, turkey breast, hash brown, vegetable garnish</i>	7,30 €
150g	<i>Prírodný rezeň Permoník 7</i> <i>Br. karé, šunka, syr údený, šampiňóny</i> <i>Filled pork steak „Permoník“</i> <i>Pork loin, ham, smoked cheese, mushrooms</i>	4,60 €

150g *Pikantná zmes Feferón* 4,00 €

Br. karé, kuracie prsia, feferóny, triopaprika

Hot pork & chicken

Pork loin, chicken breast, hot pepper, triopepper

400g *Misa od Barborky pre 2 osoby 1,7* 13,50 €

100g *hov. sviečková*

100g *br. karé*

100g *kuracie prsia*

100g *kuracia pečeň*

200g *ryža*

200g *hranolky*

100g *obloha*

100g *grilovaná zelenina*

Barborka 's plate for two

Beef tenderloin

Pork

Chicken breast

Chicken liver

Rice

French fries

Vegetable garnish

Grilles vegetable

150g *Medailónky „Bačova roveň“ 1* 6,50 €

Br.karé, kur prsia, hov. sviečkovicu,

vínová omáčka

Medallions „Bačova roveň“

Pork, chicken breast, beef tenderloin, wine sauce

Tradičné slovenské jedlá
Traditional slovak dishes

390g	<i>Bryndzové halušky so slaninkou 1,3,7</i> <i>Dumpling with sheep cheese and bacon</i>	3,00 €
400g	<i>Pirohy s kyslou smotanou 1,3,7</i> <i>Potatoe agnolotti filled with sheep cheese source cream on the top</i>	3,20 €
310g	<i>Ovocné knedle s kakaom a maslom 1,3,7</i> <i>Plum dumplings with cacao and butter</i>	3,10 €
300g	<i>Zemiakové šúľance s makom 1,3,7</i> <i>Sweet potatoe donut rolls filled with poppy seed, butter</i>	3,10 €

Sladké pochúťky...
Desserts

125g	<i>Palacinky s džemom</i> <i>šľahačkou a čokoládou 1,3,7</i> <i>Pancakes with jam, whipped cream and chocolate</i>	2,20 €
150g	<i>Palacinky „Boca“ 1,3,7</i> <i>Lesné ovocie s karamelom, šľahačka</i> <i>Pancakes „Boca“</i> <i>Forest fruit with caramel, cwhipped cream</i>	2,40 €
100g	<i>Štrúdl'a 1,3,7</i> <i>Podľa ponuky</i> <i>Strudel</i>	1,50 €
180g	<i>Ovocný pohár so šľahačkou 7</i> <i>Fruit mix with whipped cream</i>	2,00 €

Prílohy...
Additions

200g	<i>Ryža dusená</i> <i>Stewed rice</i>	1,00 €
200g	<i>Ryža hrášková</i> <i>Pea rice</i>	1,20 €
200g	<i>Zemiaky varené</i> <i>Boiled potatoes</i>	1,00 €
200g	<i>Zemiaky opekané</i> <i>Fried potatoes</i>	1,20 €
200g	<i>Zemiakové hranolky</i> <i>French fries</i>	1,20 €
200g	<i>Zemiakové mesiačiky v šupke</i> <i>Potatoe wedges</i>	1,20 €
200g	<i>Zemiakové krokety</i> <i>Potatoe croquettes</i>	1,20 €
200g	<i>Zemiakové šúľance 1,3,7</i> <i>Potatoe dumplings</i>	1,20 €
1 ks	<i>Zemiaková placka 1,3,7</i> <i>Hash brown</i>	0,60 €

Omáčky
Sauces

100g	<i>Brusnicová</i> <i>Cranberry</i>	1,20 €
100g	<i>Slivková</i> <i>Plums</i>	1,20 €
100g	<i>Syrová</i> <i>Cheese</i>	1,20 €
100g	<i>Šampiňónová</i> <i>Mushrooms</i>	1,20 €
100g	<i>Vínová</i> <i>Wine</i>	1,20 €

Šaláty...
Salads

220g	<i>Grécky šalát s olivami</i> <i>Greek salad with olives</i>	2,50 €
400g	<i>Šalát s kuracím mäsom</i> <i>Čerstvá zelenina, 100g kuracie prsia, dressing</i> <i>Salad with chicken meat</i> <i>Vegetable, chicken breast, dressing</i>	3,80 €
130g	<i>Uhorkový s kyslou smotanou</i> <i>Cucumber salad with souer cream</i>	1,20 €
150g	<i>Mrkvový</i> <i>Carrot</i>	1,20 €
200g	<i>Zeleninový tanier</i> <i>Vegetable plate</i>	1,80 €

Ovocné kompóty...
Fruit compotes

150g	<i>Kompót podľa výberu</i> <i>Broskyňový, mandarínkový</i> <i>Jahodový, ananášový</i> <i>Peach, mandarine, strawberry, pineapple</i>	1,50 €
------	---	--------

Pochutiny...
Seasonings...

50g	<i>Tatárska omáčka 7</i> <i>Tatar sauce</i>	0,60 €
50g	<i>Kečup</i> <i>Ketchup</i>	0,40 €
50g	<i>Dressing (podľa ponuky) 3,7</i> <i>Dressing</i>	0,70 €
50g	<i>Chren</i> <i>Horseradish</i>	0,20 €
50g	<i>Horčica 10</i> <i>Mustard</i>	0,20 €
20g	<i>Syr strúhaný 7</i> <i>Grating cheese</i>	0,40 €

*Hmotnosť mäsa uvádzame v surovom stave.
Weight of meat is weight of raw meat.*

*Objednané jedlá budú hotové do 30 minút od zadania objednávky
Chosen meal will be prepared within 30 min. of the request.*

*Ceny sú vrátene DPH
Price including DPH.*

*Zmluvné ceny
Agreement price.*

*Ceny sú platné od 25.12.2011
Prices are valid from 25.12.2011*

*Kuchári/Cooks: Andrea Mikušová, Lubomír Mikuš
Zodpovedný vedúci/Manager: Marta Běhalová
Ceny kalkuloval/Calculate price: Barbora Běhalová*

Pripravené jedlá môžu obsahovať nasledovné alergény:

*1-obilniny, 2 -kôrovce, 3 -vajcia, 4 -ryby, 5 -arašidy,
6 -sójové zrná, 7 -mlieko, 8 -orechy, 9 -zeler, 10 -horčica,
11 -sezamové semená, 12 -kyslíčnik siričitý a siričitany,
13 -vlčí bôb, 14 -mäkkýše*

Allergens:

*1-cereals, 2-crustaceans, 3-eggs, 4-fish, 5-peanuts, 6-soybeans,
7-milk, 8-nuts, 9-ribbed, 10-mustard, 11-sesame seeds,
12-dioxine and sulphites, 13-lupines, 14-molluscs*

Nápojový lístok

Alkoholické nápoje

Borovička	4cl	1,00 €
Um	4cl	1,00 €
Vodka jemná	4cl	1,00 €
Vodka s horcom	4cl	1,20 €
Borovička s horcom	4cl	1,20 €
Slivovica 52%	4cl	1,50 €
Fernet Stock	4cl	1,30 €
Fernet Citrus	4cl	1,30 €
Demänovka	4cl	1,30 €
Becherovka	4cl	1,50 €

Víno

Biele víno Podľa ponuky	0,1l	0,60 €
Červené víno Podľa ponuky	0,1l	0,70 €
Hubert	0,7l	7,00 €
Hubert de luxe	0,7l	9,00 €

Pivo

Plzeň 12%	1fl	1,60 €
Bažant 12%	1fl	1,20 €
Topvar 10%	1fl	1,00 €
Bažant nealko	1fl	1,00 €

Nealkoholické nápoje

Cola, sprite, tonic	1 fl.	1,10 €
Vinea	1 fl.	1,10 €
Minerálka rajec	1 fl.	1,00 €
Džús Snipp	1 fl.	1,10 €
Kofola, Chito Tonic	1 fl.	1,10 €

Teplé nápoje

Čaj – podľa ponuky		0,90 €
2g, cukor HB 5g, sušienka		
Káva zaliovaná		1,00 €
7g, cukor HB 5g, perníček		
Espresso		1,00 €
2g, cukor HB 5g, perníček		
Káva piccolo		1,00 €
2g, cukor HB 5g, perníček		
Cappucino malé		1,30 €
2g, cukor HB 5g, perníček		
Cappucino veľké		1,50 €
2g cukor HB 5g, perníček		
Moccacino		1,30 €
2g, cukor HB 5g, perníček		
Horúca čokoláda		1,50 €
31g, cukor HB 5g, perníček		
Šľahačka 30g		
Káva Latté		1,30 €
2g, cukor HB 5g, perníček		
Smotanka do kávy	1ks	0,20 €
Citrón	10g	0,10 €
Cukor HB	5g	0,10 €